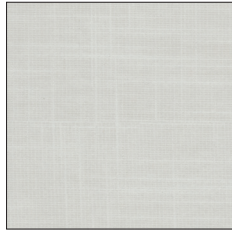


FINITURA INTERNA

Interior finishes • Finition intérieure
Acabado interno • Внутренняя отделка



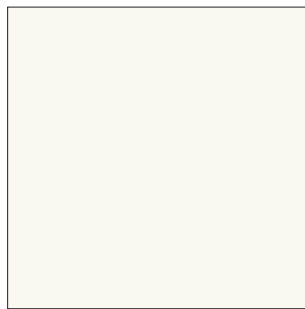
Texture melaminico lino
Fabric effect linen melamine finish
Texture mélaminé lin
Texture melaminico lino
Меламиновая текстура под лен

FINITURE DELLE ANTE E DEI FIANCHI ESTERNI

Finishes for doors and external side panels • Finitions des portes et des côtés extérieurs
Acabados de las puertas y de los costados externos • Виды отделки створок и наружных боковин



Texture melaminico lino
Fabric effect linen melamine finish • Texture mélaminé lin
Texture melaminico lino • Меламиновая текстура под лен

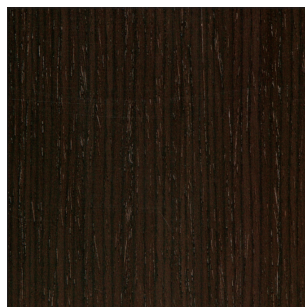


Bianco lucido polimerico
Gloss white polymer laminate • Polymère blanc brillant
Blanco brillante polimérico • Белый глянцевый полимер

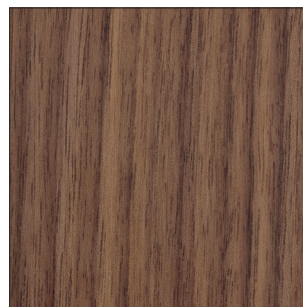
ESSENZE • Wood finishes • Bois • Maderas • Виды древесины



Ciliegio
Cherry • Cerisier
Cerezo • Вишня



Rovere tabacco
Tobacco Oak • Chêne tabac
Roble tabaco • Дуб табачного цвета



Noce
Walnut • Noyer
Nogal • Орех



Frassino bianco
White ash • Frêne blanc
Fresno blanco • Белый ясень

Gli elementi in legno possono subire nel tempo variazioni di colore dovute alla luce ed all'invecchiamento del legno stesso.

Eventuali completamenti potranno avere differenze di tonalità che si attenueranno nel tempo.

Wood elements may be subject to variations in colour over time due to light and to ageing of the wood itself.

Any items to complete orders may be in a different shade, which will be less noticeable over time.

Les éléments en bois peuvent, à la longue, subir des variations de couleurs suite à la lumière et au vieillissement du bois.

Tout élément acheté par la suite pour compléter une composition pourrait donc avoir une tonalité légèrement différente. Cette diversité s'atténuera petit à petit.

Los elementos de madera pueden sufrir variaciones de color con el tiempo a causa de la luz y del envejecimiento de la madera misma.

Las posibles integraciones podrán presentar diferencias de tono que irán atenuándose con el paso del tiempo.

С течением времени элементы из дерева могут претерпеть цветовые изменения, вызванные солнечным светом и старением дерева.

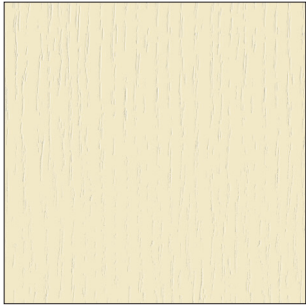
Возможные дополнительные элементы могут обнаруживать разницу тона, которая сгладится с течением времени.

FINITURE DELLE ANTE E DEI FIANCHI ESTERNI

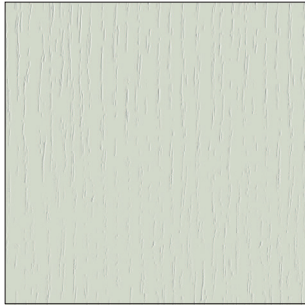
Finishes for doors and external side panels • Finitions des portes et des côtés extérieurs
Acabados de las puertas y de los costados externos • Виды отделки створок и наружных боковин

FRASSINO LACCATO OPACO CARTELLA COLORI

ASH WITH LACQUER FINISH • FRÊNE LAQUÉ • FRESNO LACADO • МАТОВЫЙ ЛАКИРОВАННЫЙ ЯСЕНЬ



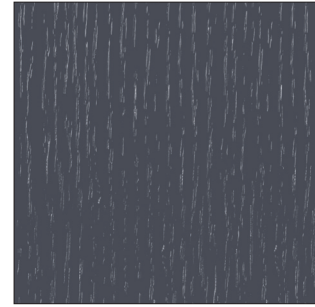
Magnolia
Magnolia • Magnolia
Magnolia • Магнолия



Tortora chiaro
Light Dove-grey • Gris tourterelle clair
Gris ceniciento claro • Светлый тортора



Tortora scuro
Dark Dove-grey • Gris tourterelle foncé
Gris ceniciento oscuro • Темный тортора



Grafite
Graphite • Graphite
Grafito • Графит



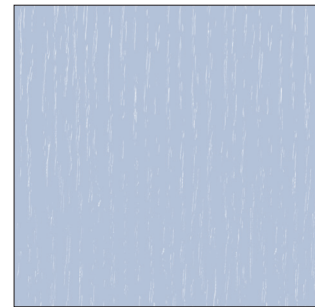
Fondente
Dark Chocolate • Brun fondant
Chocolate fundente • Темно-коричневый



Nero
Black • Noir
Negro • Черный



Verde
Green • Vert
Verde • Зеленый



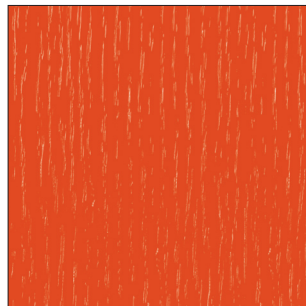
Lila
Lilac • Lilas
Lila • Сирень



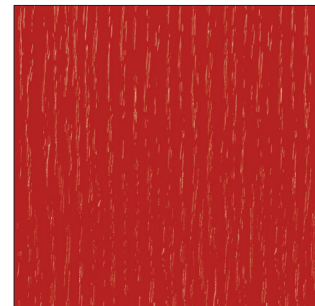
Grigio seta
Silk Grey • Gris soie
Gris seda • Серый шелковистый



Cipria
Powder Pink • Rose Cipria
Rosa pálido • Пудра



Arancio
Orange • Orange
Naranja • Оранжевый



Rosso
Red • Rouge
Rojo • Красный



Bordeaux
Bordeaux • Bordeaux
Bordeos • Бордовый

Per ulteriori finiture fare riferimento al campionario RAL o pantone con maggiorazione del 20%
For other finishes, please see the RAL or Pantone collection at a surcharge of 20%
Pour d'autres finitions, se référer au nuancier RAL ou Pantone avec un supplément de 20%
Para otros acabados, tome como referencia el muestrario RAL o pantone con un recargo del 20%
Ссылкой для других видов отделки ЯВЛЯЮТСЯ каталоги образцов RAL или Pantone с надбавкой 20%.

I colori stampati hanno uno scopo puramente indicativo, in quanto la stampa cartacea può risultare leggermente diversa dalla finitura reale.

Printed colours are entirely indicative, since printed paper may slightly vary from the true finish.

Les coloris imprimés sont fournis à titre indicatif car les couleurs sur papier peuvent être légèrement différentes de la réalité.

Los colores impresos tienen un fin meramente indicativo dado que la impresión en papel puede resultar ligeramente distinta del acabado real.

Печатные цвета являются лишь только приближительными, так как печать на бумаге может слегка отличаться от реальной отделки.

L'applicazione di carta da parati o di pitture edili per interni è a carico del Cliente; per codice e prezzo fare riferimento alla finitura Texture.

The application of wall paper or paints to interiors is charged to the Customer. For the code and price, please see the fabric effect finish.

L'application de papier peint ou de peintures murales pour intérieur est à la charge du client. Pour le code et le prix, se référer à la finition Texture.

La aplicación de papel para decorar paredes o de pinturas para interiores corre a cargo del cliente; para saber el precio, tomar como referencia el acabado Texture.

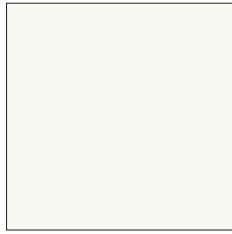
Оклеивание обоями или окрашивание строительными красками выполняется клиентом; код и цену см. в отделке Texture.

FINITURE DELLE ANTE E DEI FIANCHI ESTERNI

Finishes for doors and external side panels • Finitions des portes et des côtés extérieurs
Acabados de las puertas y de los costados externos • Виды отделки створок и наружных боковин

LACCATI OPACHI CARTELLA COLORI

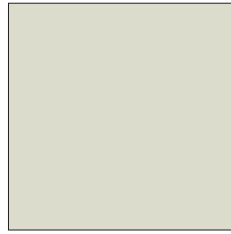
Matt lacquers • Laques mates • Lacados mates • Матовый лак



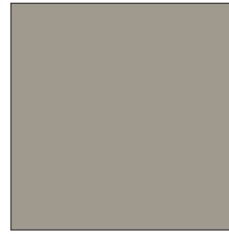
Bianco
White • Blanc
Blanco • Белый



Magnolia
Magnolia • Magnolia
Magnolia • Магнолия



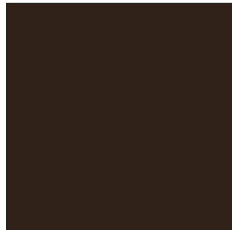
Tortora chiaro
Light Dove-grey • Gris tourterelle clair
Gris ceniciento claro • Светлый тортора



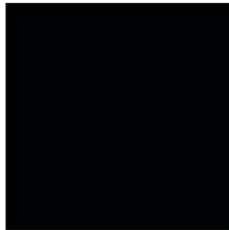
Tortora scuro
Dark Dove-grey • Gris tourterelle foncé
Gris ceniciento oscuro • Темный тортора



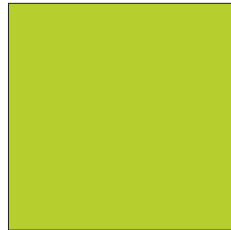
Grafite
Graphite • Graphite
Grafito • Графит



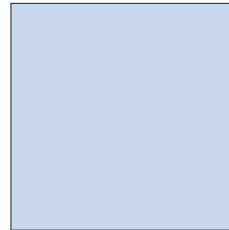
Fondente
Dark Chocolate • Brun fondant
Chocolate fundente • Темно-коричневый



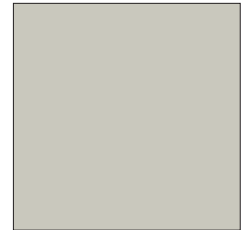
Nero
Black • Noir
Negro • Черный



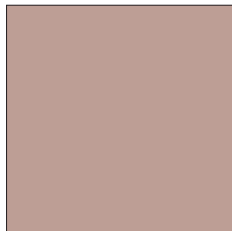
Verde
Green • Vert
Verde • Зеленый



Lilla
Lilac • Lilas
Lila • Сирень



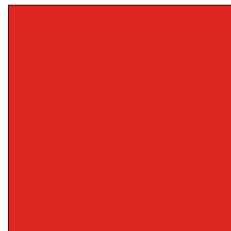
Grigio seta
Silk Grey • Gris soie
Gris seda • Серый шелковистый



Cipria
Powder Pink • Rose Cipria
Rosa pálido • Пудра



Arancio
Orange • Orange
Naranja • Оранжевый



Rosso
Red • Rouge
Rojo • Красный



Bordeaux
Bordeaux • Bordeaux
Bordeos • Бордовый

Per ulteriori finiture fare riferimento al campionario RAL o pantone con maggiorazione del 20%

For other finishes, please see the RAL or Pantone collection at a surcharge of 20%

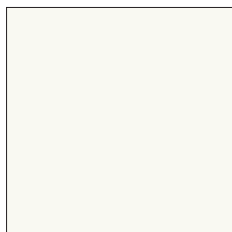
Pour d'autres finitions, se référer au nuancier RAL ou Pantone avec un supplément de 20%

Para otros acabados, tome como referencia el muestrario RAL o pantone con un recargo del 20%

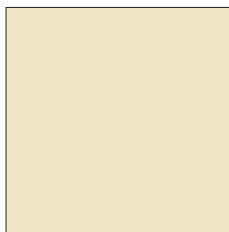
Ссылкой для других видов отделки ЯВЛЯЮТСЯ каталоги образцов RAL или Pantone с надбавкой 20%.

LACCATI LUCIDI SPAZZOLATI CARTELLA COLORI

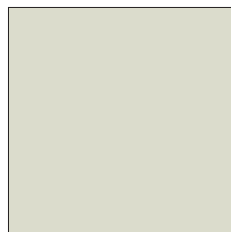
Gloss lacquers • Laques brillantes • Lacado brillante • Глянцевый лак



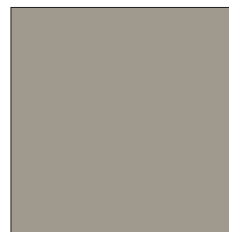
Bianco
White • Blanc
Blanco • Белый



Magnolia
Magnolia • Magnolia
Magnolia • Магнолия



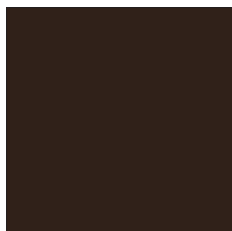
Tortora chiaro
Light Dove-grey • Gris tourterelle clair
Gris ceniciento claro • Светлый тортора



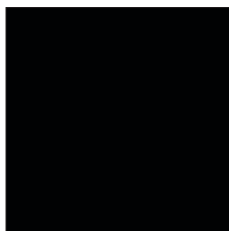
Tortora scuro
Dark Dove-grey • Gris tourterelle foncé
Gris ceniciento oscuro • Темный тортора



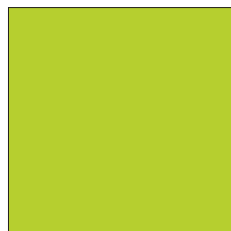
Grafite
Graphite • Graphite
Grafito • Графит



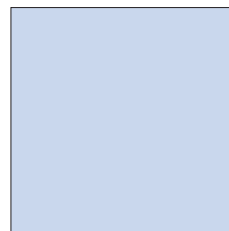
Fondente
Dark Chocolate • Brun fondant
Chocolate fundente • Темно-коричневый



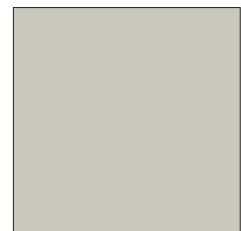
Nero
Black • Noir
Negro • Черный



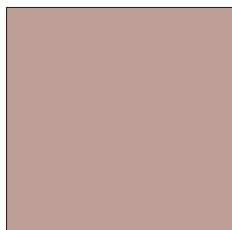
Verde
Green • Vert
Verde • Зеленый



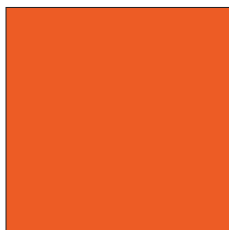
Lilla
Lilac • Lilas
Lila • Сирень



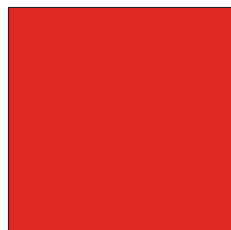
Grigio seta
Silk Grey • Gris soie
Gris seda • Серый шелковистый



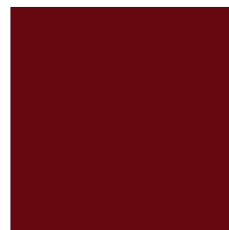
Cipria
Powder Pink • Rose Cipria
Rosa pálido • Пудра



Arancio
Orange • Orange
Naranja • Оранжевый



Rosso
Red • Rouge
Rojo • Красный



Bordeaux
Bordeaux • Bordeaux
Bordeos • Бордовый

Per ulteriori finiture fare riferimento al campionario RAL o pantone con maggiorazione del 20%

For other finishes, please see the RAL or Pantone collection at a surcharge of 20%

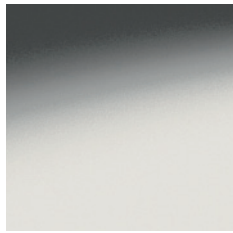
Pour d'autres finitions, se référer au nuancier RAL ou Pantone avec un supplément de 20%

Para otros acabados, tome como referencia el muestrario RAL o pantone con un recargo del 20%

Ссылкой для других видов отделки ЯВЛЯЮТСЯ каталоги образцов RAL или Pantone с надбавкой 20%.

SPECCHI E VETRI

Mirrors and glass panels • Miroirs et verres
Espejos y cristales • Зеркала и стекла



Specchio
Mirror glass • Miroir
Espejo • Зеркало



Specchio bronzo
Bronze mirror glass • Miroir bronze
Espejo bronce • Бронзовое зеркало

I colori stampati hanno uno scopo puramente indicativo, in quanto la stampa cartacea può risultare leggermente diversa dalla finitura reale.

Printed colours are entirely indicative, since printed paper may slightly vary from the true finish.

Les coloris imprimés sont fournis à titre indicatif car les couleurs sur papier peuvent être légèrement différentes de la réalité.

Los colores impresos tienen un fin meramente indicativo dado que la impresión en papel puede resultar ligeramente distinta del acabado real.

Печатные цвета являются лишь только приблизительными, так как печать на бумаге может слегка отличаться от реальной отделки.

VETRI LACCATI CARTELLA COLORI

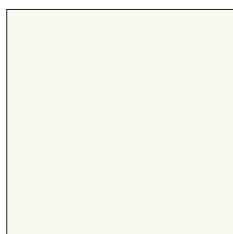
Lacquered glass panels • Verres laqués
Cristales lacados • Лакированные стекла

ANTA SCORREVOLE

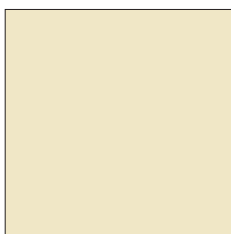
Sliding door • Porte coulissante
Puerta corredera • Раздвижная створка

SECTOR VETRO LACCATO

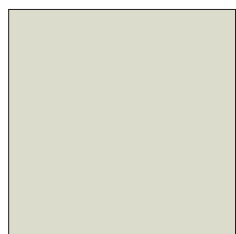
Sector lacquered glass • Sector verre laqué
Sector cristal lacado • Лакированное стекло Sector



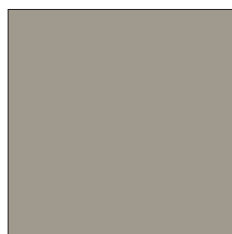
Bianco
White • Blanc
Blanco • Белый



Magnolia
Magnolia • Magnolia
Magnolia • Магнолия



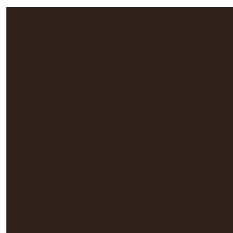
Tortora chiaro
Light Dove-grey • Gris tourterelle clair
Gris ceniciento claro • Светлый тортора



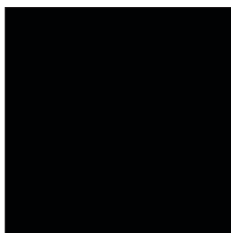
Tortora scuro
Dark Dove-grey • Gris tourterelle foncé
Gris ceniciento oscuro • Темный тортора



Grafite
Graphite • Graphite
Grafito • Графит



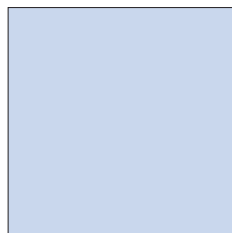
Fondente
Dark Chocolate • Brun fondant
Chocolate fundente • Темно-коричневый



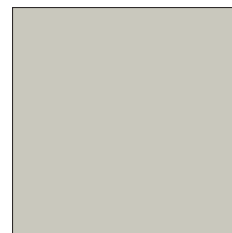
Nero
Black • Noir
Negro • Черный



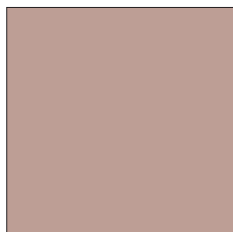
Verde
Green • Vert
Verde • Зеленый



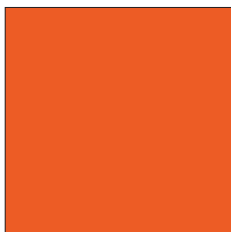
Lilla
Lilac • Lilas
Lila • Сирень



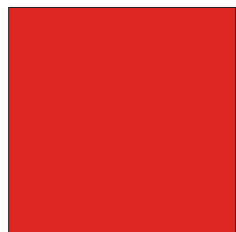
Grigio seta
Silk Grey • Gris soie
Gris seda • Серый шелковистый



Cipria
Powder Pink • Rose Cipria
Rosa pálido • Пудра



Arancio
Orange • Orange
Naranja • Оранжевый



Rosso
Red • Rouge
Rojo • Красный



Bordeaux
Bordeaux • Bordeaux
Bordeaux • Бордовый

Per ulteriori finiture fare riferimento al campionario RAL o pantone con maggiorazione del 20%

For other finishes, please see the RAL or Pantone collection at a surcharge of 20%

Pour d'autres finitions, se référer au nuancier RAL ou Pantone avec un supplément de 20%

Para otros acabados, tome como referencia el muestrario RAL o pantone con un recargo del 20%

Ссылкой для других видов отделки ЯВЛЯЮТСЯ каталоги образцов RAL или Pantone с надбавкой 20%.